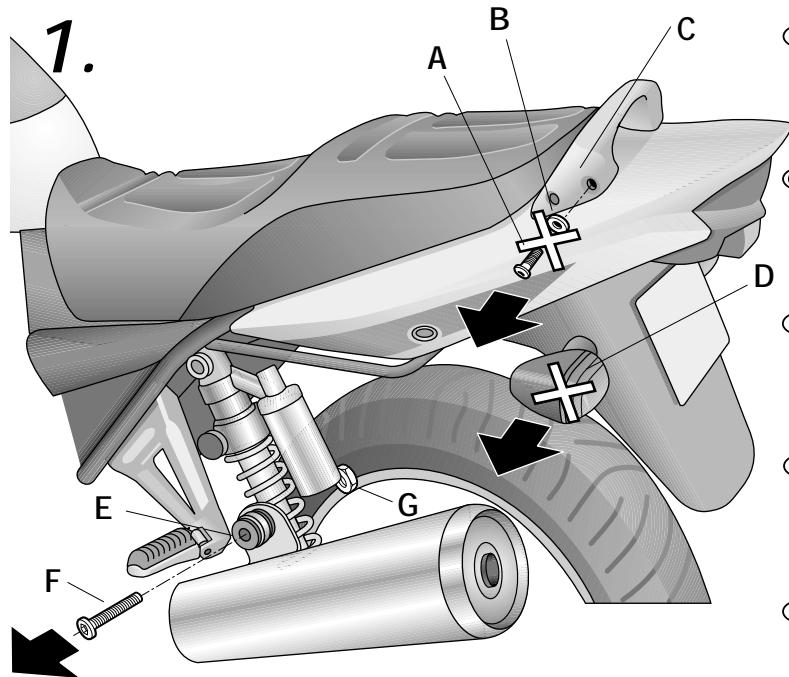
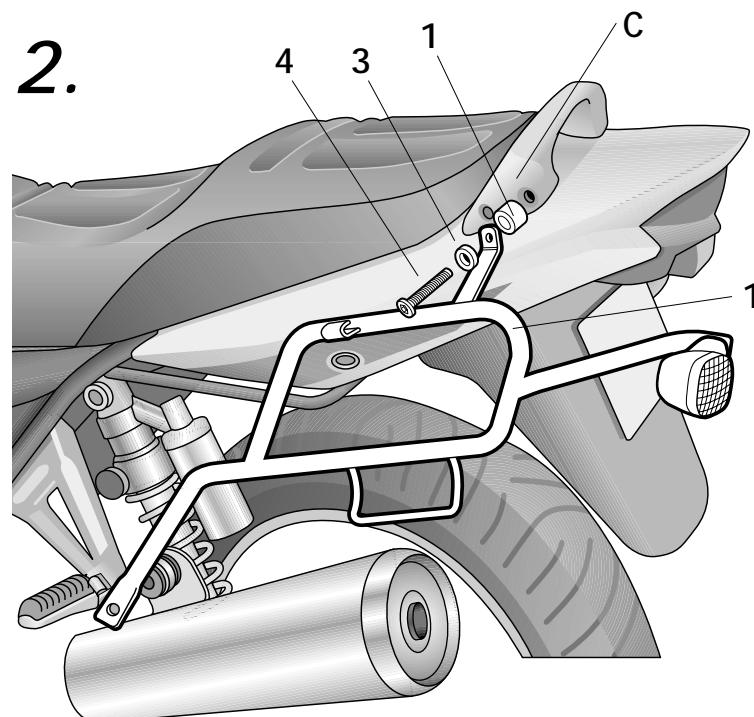


- (E) **CONSEJO PARA UN CORRECTO MONTAJE DEL KIT:** No apretar los tornillos del todo hasta asegurarse que el KIT esté correctamente colocado y alineado. En caso de montar los soportes KIT FULL (SOBN11SF) y su moto ya posee los soportes KIT TOP (SOBN11ST), deberá desestimar los distanciadores (1) y proseguir con las instrucciones del montaje de este KIT.
- (GB) **PROPER KIT ASSEMBLY:** Do not fully tighten the screws until it is ensured that the KIT is correctly attached and aligned. If assembling KIT FULL supports (SOBN11SF) and the bike already has KIT TOP supports (SOBN11ST), remove spacers (1) and follow the assembly instructions in this KIT.
- (F) **Conseil pour un montage correct du kit:** Ne pas serrer les vis complètement jusqu'à s'être assuré que le KIT est correctement placé et aligné. Si vous voulez monter les supports KIT FULL (SOBN11SF) et que votre moto est déjà dotée des supports KIT TOP (SOBN11ST), vous devrez enlever les entre-toises (1) et suivre les instructions de montage de ce KIT.
- (D) **RATGEBER FÜR EINE KORREkte MONTAGE DES KIT:** Ziehen Sie die Schrauben nicht ganz fest, bevor Sie sich nicht vergewissert haben, daß der Bausatz korrekt eingestellt und ausgerichtet ist. Wenn Sie die KIT FULL-Träger (SOBN11SF) montieren und Ihr Motorrad bereits die KIT TOP-Träger (SOBN11ST) besitzt, sollten Sie die Abstandshalter (1) beseitigen und mit Montageanleitungen dieses Bausatzes folgen.
- (I) **CONSIGLI PER UN CORRETTO MONTAGGIO DEL KIT:** Non stringere del tutto le viti finché non si è controllato che il Kit è situato e allineato correttamente. Se si montano i supporti KIT FULL (SOBN11SF) in una moto già corredata di supporti KIT TOP (SOBN11 ST), si dovranno eliminare i separatori (1) e proseguire con le istruzioni di montaggio di questo KIT.

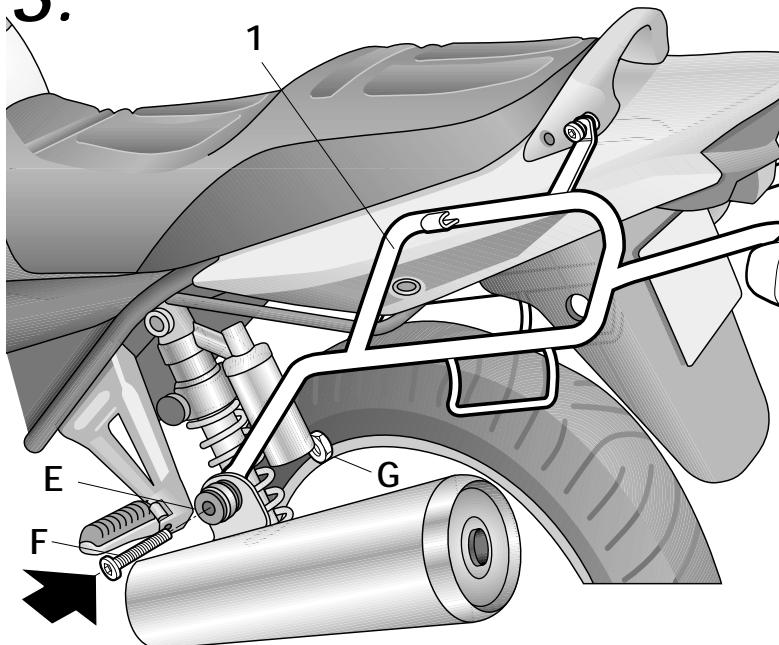


- (E) Desmontar y desestimar los tornillos (A) y las arandelas mecanizadas (B) de la zona (C) del agarradero trasero. Desmontar y desestimar los intermitentes (D). En zona (E) de los tubos de escape, desmontar los tornillos (F) y las tuercas (G).
- (GB) Dismantle and remove screws (A) and washers (B) in area (C) of the rear handgrip. Dismantle and remove indicators (D). Dismantle and remove screws (F) and nuts (G) from the exhaust pipes, area (E).
- (F) Démonter et enlever les vis (A) et les rondelles usinées (B) de la zone (C) de la poignée arrière. Démonter et enlever les clignotants (D). Dans la zone (E) des tubes à échappement, démonter les vis (F) et les écrous (G).
- (D) Bauen Sie die Schrauben (A) und die mechanisierten Unterlegscheiben (B) aus dem Bereich (C) der hinteren Griffen aus. Bauen Sie die Blinker (D) aus. Bauen Sie die Schrauben (F) und die Schraubenmuttern (G) im Bereich (E) der Abgasrohre aus.
- (I) Smontare ed eliminare le viti (A) e le garnizioni meccanizzate (B) della zona (C) del manico posteriore. Smontare ed eliminare gli interruttenti (D). Nella zona (E) dei tubi di scappamento, smontare le viti (F) e i dadi (G).



- (E) Montar los soportes KIT FULL (1), en zona (C) mediante los distanciadores (2), las arandelas (3) y los tornillos (4).
- (GB) Attach KIT FULL supports (1) in the area (C) using spacers (2), washers (3) and screws (4).
- (F) Monter les supports KIT FULL (1), dans la zone (C) au moyen des entre-toises (2), les rondelles (3) et les vis (4).
- (D) Montieren Sie die KIT FULL-Träger(1) im Bereich (C) mit den Abstandshaltern (2), den Unterlegscheiben (3) und den Schrauben (4).
- (I) Montare i supporti KIT FULL (1), nella zona (C) usando i separatori (2), le garnizioni (3) e le viti (4).

**3.**



**E** Y en zona (E) de los tubos de escape, mediante los tornillos (F) y las tuercas (G).

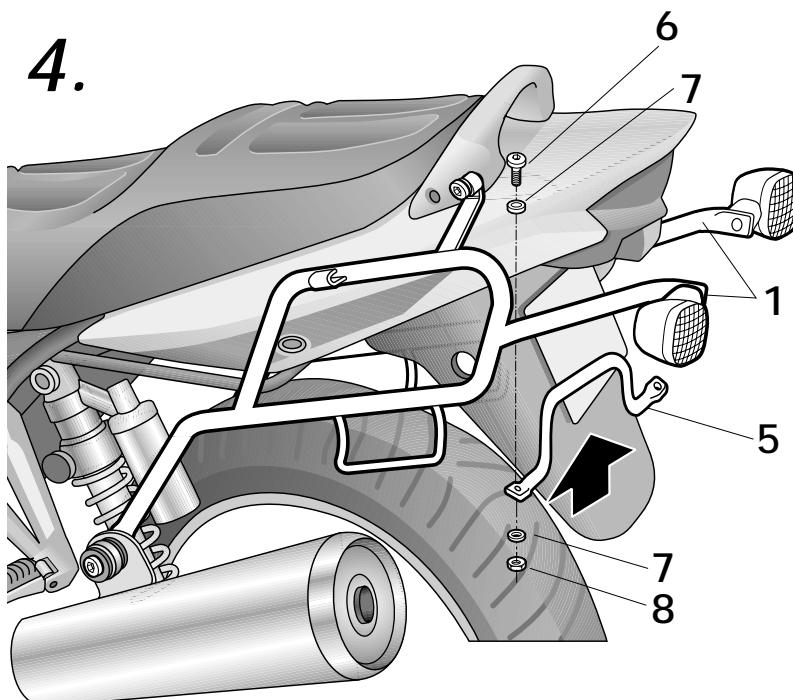
**GB** And in area (E) of the exhaust pipes using screws (F) and nuts (G).

**F** Et dans la zone (E) des tubes à échappement, au moyen des vis (F) et des écrous (G).

**D** Und im Bereich (E) der Abgasrohre mit den Schrauben (F) und den Schraubenmuttern (G).

**I** E nella zona (E) dei tubi di scappamento usando le viti (F) e i dadi (G).

**4.**



**E** Montar el tubo unión soportes (5) a los soportes KIT FULL (1) y fijarlos con los tornillos (6), las arandelas (7) y las tuercas (8). Realizar la conexión de los intermitentes incluidos en este KIT FULL, fijar mediante las bridas (9).

**GB** Attach union pipe supports (5) to the KIT FULL supports (1) and fix with screws (6) washers (7) and nuts (8). Connect the indicators included in this KIT, attach the cables with bridles (9).

**F** Monter le tube à union des supports (5) aux supports KIT FULL (1) et les fixer moyennant les vis (6), les rondelles (7) et les écrous (8). Effectuer la connexion des clignotants inclus dans ce KIT FULL, fixer par le biais des brides (9).

**D** Montieren Sie die das Rohr der Verbindungsträger (5) an die KIT FULL-Träger (1) und befestigen Sie es mit den Schrauben (6), Unterlegscheiben (7) und Muttern (8). Verbinden Sie die in diesem KIT FULL enthaltenen Blinker und befestigen Sie die Kabel an den Laschen (9).

**I** Montare il tubo d'unione dei supporti (5) ai supporti KIT FULL (1) e fissarli con le viti (6), le guarnizioni (7) e i dadi (8). Effettuare la connessione degli interruttori acclusi in questo KIT FULL e fissare usando i morsetti (9).

#### COMPONENTES / PARTS / COMPOSANTES / EINZELBAUTEILE / COMPONENTI:

Pos.	Ref.	Cant.	
1	260761	1	Soporte derecho FULL - Right support FULL - Support droit FULL
	260762	1	Soporte izquierdo FULL - Left support FULL - Support gauche FULL
2	260417	2	Distanciador Ø16 x 09 x 16 - Distancers - Entre-toise - Abstandshalter - Separatore
3	303020	2	Arandela Ø8 - Washer - Rondelle - Scheibe - Rondella
4	304067	2	Tornillo M8 x 65 DIN 912 - Screw - Vis - Schraube - Vite
5	260763	1	Soporte tubo unión - Tube support union - Support tube union
			Rohrstütze union - Supporto tubo di unione
6	304052	2	Tornillo M6 x 20 DIN 7380 - Screw - Vis - Schraube - Vite
7	303021	4	Arandela Ø6 - Washer - Rondelle - Scheibe - Rondella
8	302021	2	Tuerca M6 - Nuts - Ecrou - Schraubenmutter - Dado
9	260695	6	Bridas - Clamp - Brides - Fascette